

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

GPA/9

9 de diciembre de 1996

(96-5155)

Comité de Contratación Pública

ADHESIÓN DE HONG KONG

Decisión

El Comité,

Teniendo en cuenta la solicitud de adhesión al Acuerdo sobre Contratación Pública (1994) presentada por Hong Kong, que figura en el documento GPA/W/28 de 6 de noviembre de 1996, y las consultas celebradas a tal efecto con las Partes en el Acuerdo sobre Contratación Pública;

Decide lo siguiente:

1. De conformidad con las disposiciones del párrafo 2 del artículo XXIV del Acuerdo sobre Contratación Pública (1994), el Gobierno de Hong Kong podrá adherirse a este Acuerdo en las condiciones que se adjuntan, a cuyos efectos dispondrá de un plazo de seis meses contados a partir de la fecha de la adopción de la presente Decisión por el Comité de Contratación Pública, salvo que ese plazo sea prorrogado por dicho Comité con el consentimiento mutuo del Comité y de Hong Kong.
2. El Acuerdo sobre Contratación Pública entrará en vigor para Hong Kong el trigésimo día siguiente a la fecha de su adhesión, es decir, la fecha en que el Director General reciba el instrumento de adhesión, que reproducirá las condiciones adjuntas. En el caso de las partes en el Acuerdo cuya legislación nacional destinada a poner en aplicación el Acuerdo en relación con Hong Kong no haya entrado en vigor para esa fecha, este Acuerdo se aplicará entre ellas y Hong Kong desde el momento en que dicha legislación entre en vigor.
3. Hong Kong podrá retrasar la aplicación de las disposiciones de los párrafos 2 a 8 del artículo XX del Acuerdo por un plazo máximo de un año contado a partir de la entrada en vigor del Acuerdo para Hong Kong.

CONDICIONES DE ADHESIÓN DE HONG KONG AL ACUERDO
SOBRE CONTRATACIÓN PÚBLICA (1994)

APÉNDICE I

ANEXO 1

*Entidades de los gobiernos centrales que se rigen en sus contratos
por las disposiciones del presente Acuerdo*

Valor de umbral: Suministros y servicios, aparte de los servicios de construcción, DEG 130.000
Servicios de construcción, DEG 5.000.000

Lista de entidades:

1. Departamento de Agricultura y Pesca
2. Departamento de Servicios de Arquitectura
3. Departamento de Intervención de Cuentas
4. Servicios Médicos Auxiliares
5. Departamento de Construcción
6. Departamento del Censo y Estadísticas
7. Servicios de Asistencia Civil
8. Departamento de Aviación Civil
9. Departamento de Ingeniería Civil
10. Instituto de Formación y Desarrollo de la Función Pública
11. Oficina del Registro de Empresas
12. Departamento de los Servicios Correccionales
13. Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales
14. Departamento de Sanidad
15. Departamento de los Servicios de Alcantarillado
16. Departamento de Educación
17. Departamento de los Servicios Eléctricos y Mecánicos
18. Departamento de la Protección del Medio Ambiente
19. Departamento de los Servicios de Incendios
20. Servicio de Vuelos Oficiales
21. Laboratorio Público
22. Agencia Pública de Transportes Terrestres
23. Organismo del Patrimonio Público
24. Secretaría del Gobierno
25. Departamento de los Suministros del Gobierno
26. Departamento de Carreteras
27. Departamento de Interior
28. Autoridad Monetaria de Hong Kong
29. Departamento de Servicios Hospitalarios
30. Departamento de Inmigración
31. Comisión Independiente contra la Corrupción
32. Departamento de Industria
33. Departamento de los Servicios de Información
34. Departamento de los Servicios de Información Tecnológica
35. Departamento de Rentas Internas
36. Departamento de la Propiedad Intelectual

37. Poder Judicial
38. Departamento de Trabajo
39. Departamento de Bienes Raíces
40. Registro de la Propiedad
41. Departamento de Asuntos Jurídicos
42. Departamento de Asistencia Legal
43. Departamento de Marina
44. Oficina del Comisario Encargado de las Reclamaciones Administrativas
45. Oficina de la Administración de Telecomunicaciones
46. Oficina del Administrador Judicial
47. Departamento de Planificación
48. Administración de Correos
49. Departamento de Edición
50. Comisión de la Función Pública
51. Radiotelevisión Hong Kong
52. Departamento de Clasificación y Valoración
53. Real Cuerpo de Policía de Hong Kong (incluido el Real Cuerpo de Policía Auxiliar de Hong Kong)
54. Observatorio Real
55. Departamento de Asistencia Social
56. Secretaría del Comité de Inspección de los Servicios de Policía
57. Secretaría de la Comisión Permanente de Salarios y Condiciones Laborales de los Funcionarios Públicos
58. Secretaría de la Comisión Permanente de Salarios y Condiciones Laborales de los Servicios Sujetos al Régimen Disciplinario Administrativo
59. Organismo de Ayuda Financiera a los Estudiantes
60. Departamento de Educación Técnica y Formación Industrial
61. Administración de Licencias de Televisión y Espectáculos
62. Departamento de Desarrollo del Territorio
63. Departamento de Comercio
64. Departamento de Transportes
65. Tesoro
66. Secretaría de la Comisión de Becas Universitarias
67. Departamento de Abastecimiento de Agua
68. Organismo de Servicios de Administración
69. Organismo de Idiomas Oficiales
70. Oficina Electoral y de Empadronamiento

ANEXO 2

*Entidades de los gobiernos subcentrales que se rigen en sus contratos
por las disposiciones del presente Acuerdo*

Valor de umbral: Suministros y servicios, aparte de los servicios de construcción, DEG 200.000
Servicios de construcción, DEG 5.000.000

Lista de entidades:

1. Consejo Urbano y Departamento de Servicios Urbanos
2. Consejo Regional y Departamento de Servicios Regionales

ANEXO 3

*Demás entidades que se rigen en sus contratos por las
disposiciones del presente Acuerdo*

Valor de umbral: Suministros y servicios, aparte de los servicios de construcción, DEG 400.000
Servicios de construcción, DEG 5.000.000

Lista de entidades:

1. Servicio de la Vivienda y Departamento de la Vivienda
2. Administración Hospitalaria
3. Administración de Aeropuertos
4. Compañía de los Trenes Colectivos
5. Sociedad del Ferrocarril Kowloon-Canton

ANEXO 4

Servicios

Están incluidos los siguientes servicios clasificados conforme al código de mercancías y servicios de la Clasificación Central de Productos (CPC) de las Naciones Unidas:

	<u>CPC</u>
1. <i>Servicios de informática y servicios conexos</i>	
- Servicios de almacenamiento y tratamiento de datos	843+ 844
- Servicios de mantenimiento y reparación de máquinas y equipos de oficinas, ordenadores incluidos	845
- Otros servicios de informática	849
2. <i>Servicios de arrendamiento o alquiler sin operarios</i>	
- De buques	83103
- De aeronaves	83104
- De otros medios de transporte	83101+ 83102+ 83105
- De otro tipo de maquinaria y equipo	83106+ 83109
3. <i>Otros servicios prestados a las empresas</i>	
Mantenimiento y reparación de equipo (con exclusión de las embarcaciones, las aeronaves y demás equipo de transporte)	633+ 8861-8866
Servicios de investigación de mercados y encuestas de la opinión pública	864
Servicios de seguridad	87304
Servicios de limpieza de edificios	874
Servicios de publicidad	871
4. <i>Servicios de correos</i>	
5. <i>Servicios de telecomunicaciones</i>	(De acuerdo con el Reglamento de Telecomunicaciones, puede necesitarse licencia para prestar ciertos tipos de servicios)
Servicios de telecomunicaciones con valor añadido	7523, 843
Servicios de telecomunicaciones básicas	7521, 7529
Servicios relacionados con las telecomunicaciones	754

6. *Servicios relacionados con el medio ambiente*

- Servicios de alcantarillado 9401
- Servicios de eliminación de desperdicios 9402

7. *Servicios financieros* ex 81

- Todos los servicios de seguros y relacionados con los seguros (Se establecen excepciones en el párrafo 5 de las Condiciones Generales)
- Servicios bancarios y otros servicios financieros

8. *Servicios de transporte*

- Servicios de transporte aéreo (salvo el transporte de correo) 731, 732, 734
- Servicios de transporte por carretera 712, 6112, 8867

ANEXO 5

Servicios de construcción

Definición:

Se entiende por contratos de servicios de construcción aquellos contratos cuyo objetivo es la realización por cualquier medio de una obra de ingeniería civil o de construcción, en el sentido de la División 51 de la Clasificación Central de Productos (CPC).

Lista de los servicios de la División 51 de la CPC que están incluidos:

Todos los servicios de la División 51 de la CPC

Valor de umbral: DEG 5.000.000

CONDICIONES GENERALES APLICABLES A LAS ENTIDADES
Y SERVICIOS ESPECIFICADOS EN LOS ANEXOS 1 A 5

1. Con independencia de lo que se establezca en los Anexos, el presente Acuerdo no será aplicable a:
 - Ningún contrato de consultoría y franquicia.
 - El transporte aéreo de correspondencia.
 - Los seguros obligatorios, con inclusión del seguro de responsabilidad civil frente a terceros de vehículos y embarcaciones y el seguro de responsabilidad de los empresarios frente a los trabajadores.
 - Las compras de oficinas o residencias por el Organismo del Patrimonio Público.
2. Los compromisos de Hong Kong respecto de los servicios de telecomunicaciones están supeditados a las condiciones de la licencia de que es titular Hong Kong Telecommunications International Ltd. (HKTI) hasta el 30 de septiembre de 2006 para la oferta exclusiva de circuitos de telecomunicaciones externas y ciertos servicios de telecomunicaciones externas. Se enumeran a continuación los servicios sometidos a exclusiva por la licencia.
 - a) Circuitos de radio para la prestación de servicios públicos de telecomunicaciones externas.
 - b) La explotación de circuitos de cable submarino para la prestación de servicios públicos de telecomunicaciones externas.
 - c) Servicio Público de Telegramas, externo e interno.
 - d) Servicio Público de Télex, externo e interno.
 - e) Servicios públicos externos de teléfono a los abonados a la Red Pública de Teléfonos, con conmutación por radio, cable submarino y cables terrestres autorizados.
 - f) Servicios de circuitos telefónicos externos, especializados y arrendados, radio, cable submarino y cables terrestres autorizados.
 - g) Circuitos externos especializados y arrendados de:
 - telégrafo
 - transmisión de datos
 - facsimil.
 - h) Estaciones costeras y estaciones terrestres costeras de Hong Kong para el Servicio Móvil Marítimo y el Servicio Móvil Marítimo por Satélite.
 - i) Estaciones aeronáuticas de Hong Kong del Servicio Móvil Aeronáutico y el Servicio Móvil Aeronáutico por Satélite para servicios de radiocomunicación entre el explotador de una aeronave y la tripulación en vuelo.

- j) Servicios internacionales de telecomunicación de tránsito a través de Hong Kong.
 - k) Excepto en la medida en que el Gobernador en Consejo pueda de tiempo en tiempo disponer de otra forma por escrito, los servicios externos de televisión y programas de radio procedentes de Hong Kong o los destinados a Hong Kong.
3. De acuerdo con el Reglamento de Telecomunicaciones, los explotadores de servicios de telecomunicación pueden estar obligados a obtener una licencia. Para poder solicitarla, los explotadores han de estar establecidos en Hong Kong conforme a la legislación mercantil.
4. El Gobierno de Hong Kong no estará obligado a autorizar la prestación transfronteriza de esos servicios o mediante presencia comercial o presencia de personas físicas.
5. De conformidad con el Anexo 4, están excluidos de los Servicios Financieros, los siguientes servicios:
- 1. *CPC 81402*
Servicios de consultores en seguros y pensiones
 - 2. *CPC 81339*
Intermediación financiera
 - 3. *CPC 8119+ 81323*
Administración de activos; por ejemplo, administración de fondos en efectivo o de carteras de valores, gestión de inversiones colectivas en todas sus formas, administración de fondos de pensiones, servicios de depósito y servicios fiduciarios.
 - 4. *CPC 81339 u 81319*
Servicios de pago y compensación respecto de activos financieros, con inclusión de valores, productos derivados y otros instrumentos negociables.
 - 5. *CPC 8131 u 8133*
Servicios de asesoramiento y otros servicios financieros auxiliares respecto de cualesquiera de las actividades enumeradas en los incisos v) a xvi) del apartado a) del párrafo 5 del Anexo sobre servicios financieros del Acuerdo General sobre el Comercio de Servicios, con inclusión de informes y análisis de crédito, estudios y asesoramiento sobre inversiones y carteras de valores, y asesoramiento sobre adquisiciones y sobre reestructuración y estrategia de las empresas.
 - 6. *CPC 81339+ 81333+ 81321*
Intercambio comercial por cuenta propia o de clientes, ya sea en una bolsa, en un mercado extrabursátil, o de otro modo, de lo siguiente:
 - instrumentos del mercado monetario (cheques, letras, certificados de depósito, etc.);

- divisas;
- productos derivados, con inclusión, aunque no exclusivamente, de futuros y opciones;
- instrumentos de los mercados cambiario y monetario, por ejemplo, "swaps", acuerdos de tipo de interés a plazo, etc.;
- valores transferibles;
- otros instrumentos y activos financieros negociables, metal inclusive.

APÉNDICE II

HONG KONG

Anexo 1

Hong Kong Government Gazette
Prensa diaria

Anexo 2

Hong Kong Government Gazette
Prensa diaria

Anexo 3

Administración Hospitalaria	-	Hong Kong Government Gazette
	-	Prensa diaria
Servicio de la Vivienda	-	Hong Kong Government Gazette
	-	Prensa diaria
Sociedad del Ferrocarril Kowloon-Canton	-	pendiente de notificación
Compañía de los Trenes Colectivos	-	Prensa diaria
Administración de Aeropuertos	-	Prensa diaria

APÉNDICE III

HONG KONG

Anexo 1

Hong Kong Government Gazette

Anexo 2

Hong Kong Government Gazette
Prensa diaria

Anexo 3

Administración Hospitalaria	-	Hong Kong Government Gazette
Servicio de la Vivienda	-	Hong Kong Government Gazette
Sociedad del Ferrocarril Kowloon-Canton	-	pendiente de notificación
Compañía de los Trenes Colectivos	-	no se aplica
Administración de Aeropuertos	-	no se aplica

APÉNDICE IV

HONG KONG

Anexo 1

Hong Kong Government Gazette

Anexo 2

Hong Kong Government Gazette

Anexo 3

Administración Hospitalaria	-	Hong Kong Government Gazette
Servicio de la Vivienda	-	Hong Kong Government Gazette
Sociedad del Ferrocarril Kowloon-Canton	-	pendiente de notificación
Compañía de los Trenes Colectivos	-	se suministra a los proveedores potenciales con las invitaciones a participar
Administración de Aeropuertos	-	se suministra a los proveedores potenciales con las invitaciones a participar